

# ЕС Декларацията за съответствие

Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, САЩ, декларира, че следната машина или съответно машини:

Номер на модела	Сериен номер	Описание на продукта	Описание на фактурата
31698 с 132-1340	400000000и следващ	Ротационна косачка Groundsmaster 5900	GM5900 T4 FINAL (ROPS)
31699 с 132-1340	400000000и следващ	Ротационна косачка Groundsmaster 5910	GM5910 T4 FINAL (CAB)

Съответства(т) на следните директиви:

2000/14/ЕО (Шум), 2006/42/ЕО (Безопасност на машините), 2014/30/ЕС (Електромагнитна съвместимост)

В допълнение следните принадлежности/приспособления са в съответствие с посочените по-долу директиви при инсталиране съгласно инструкциите за моделите, изброени по-долу:

Модел	Описание	Директива
Акcesoари/приставки за всички модели		
31604	Комплект за мулчиране на листа	2006/42/ЕО
30653	ЕУ светлинен комплект	2014/30/ЕС
31601	Централен корпус	2006/42/ЕО
31602	Десен корпус	2006/42/ЕО
31603	Ляв корпус	2006/42/ЕО
31596	Комплект работни светлини	2014/30/ЕС
120-7570	Комплект на табелката за регистрация	2014/30/ЕС

Модел	Описание	Директива
132-1340	Комплект CE	2000/14/ЕО, 2006/42/ЕО, 2014/30/ЕС
132-1391	Комплект режещи ножове Atomic	2006/42/ЕО
Акcesoари/приставки за модел 31698		
30552	Универсален навес	2006/42/ЕО
31509	Комплект на сигналната лампа (GM5900)	2014/30/ЕС
Акcesoари/приставки за модел 31699		
119-8256	Комплект на сигналната лампа (GM5910)	2014/30/ЕС

Информация за Директивата относно шума (2000/14/ЕО):

Модел	Класификация	Широчина на рязане (cm)	Измерена звукова мощност (децибел)	Гарантирана звукова мощност (децибел)	Възможно отклонение	Обороти на двигателя (об/мин)
31698 с 132-1340	Косачка за трева	488	104	105	1	2230
31699 с 132-1340	Косачка за трева	488	104	105	1	2230

Определени в съответствие с ISO 11094:1991.

Оценка на съответствието: приложение VIII

Нотифициран орган: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Декларацията се издава изцяло на отговорността на производителя.

Предметът на декларацията отговаря на изискванията на съответното законодателство за хармонизация на Европейския съюз.

Сертифицирано:

*David S. Klis*

David Klis  
Старши технически мениджър  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
December 12, 2016

Техническо лице за връзка за ЕС:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

Tel. +32 16 386 659

Оригинални указания (БГ)



## EU Specifications

### Данни за мощност, тегло и вибрации на машината

Модел	Номинална мощност (kW)	Тегло на машината <sup>‡</sup> (kg)	Вибрации в дланите/ръцете (m/s <sup>2</sup> )*			Вибрации в цялото тяло (m/s <sup>2</sup> )*	
			Лява ръка	Дясна ръка	Възможно отклонение	Ниво	Възможно отклонение
			Ниво	Ниво			
31698 с 132-1340	53,7	2960	1	0,8	0,5	0,35	0,18
31699 с 132-1340	53,7	3230	1	0,8	0,5	0,35	0,18

<sup>‡</sup> С празни резервоари в стандартна работна конфигурация

\* Определени в съответствие с EN ISO 5395:2013

### Данни за ниво на звук на машината

Модел	Звуково налягане (dBA) <sup>1</sup>	
	Ниво	Възможно отклонение
31698 с 132-1340	90	1
31699 с 132-1340	82	1

<sup>1</sup> Нива на А-честотата, измерена при позицията на оператора, определена в съответствие с EN ISO 5395:2013.



**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.